

平田商工会議所会報

Vol.
233

2020
Nov



ご挨拶

長年ご愛顧頂いた「アルプス」はエムズバーのバーラウンジ（予約席）としてリニューアル致しました。

ゆったりとした店内で美味しいお酒と料理、音楽を楽しんで頂ける大人の空間です。

ご利用のほどよろしくお願い致します。

M's bar 店主 長谷川 正樹

COCKTAIL&FOODS

エムズバー

観光サービス部会 企画

No.1



GoToひらた!!



10月13日(火)に、出雲観光協会と平田商工会議所観光サービス部会の共同企画でモニターツアーが催行され、25名の参加がありました。コロナ禍におけるマイクロツーリズムの一環として、感染症対策を徹底しつつ平田地域の神社などを参拝し、疫病退散と守護を祈願しました。また、一畑薬師では、本堂を参拝した後に一畑商店街「もんぜん」で邪気を祓う食材を使用した精進料理をいただきました。

行程中には、出雲神話ガイドによる説明や、DKスタイル出川景子氏による月の満ち欠けに合わせたライフスタイル、健康美容の講演もあり、有意義なツアーとなりました。参加者からは「出雲在住だが初めて訪れる場所もあり、自分だけでは気づけなかった地元の魅力の再発見ができた」との声が聞かれました。

今後も身近な観光史跡や地域資源に着目し、新たな可能性を探るようなツアーを検討していきたいと考えています。



No.2

GoToひらた!!
消費喚起プロジェクト
食べて★切って★集めて★
当てよう!!



弁慶くじ5万枚を
大盤振る舞い!

当選数
81本!!

令和2年

11/1(日)~12/10(木)

上記期間中、平田地域内の飲食店、理髪店・美容室・エステ・タクシー・宿泊など「雲州ひらた弁慶くじ」加盟店をご利用になったお客様へ、お支払金額2,000円につき「雲州ひらた弁慶くじ」を1枚差し上げます。

抽選により各当選者には加盟店のみで使用できる地域商品券を進呈いたします。

雲州ひらた弁慶くじ

1等 1本 100,000円分商品券

2等 2本 50,000円分商品券

3等 3本 30,000円分商品券

4等 10本 10,000円分商品券

5等 15本 5,000円分商品券

6等 50本 3,000円分商品券

◆抽選日

令和2年12月15日(火)

◆当選番号発表

令和2年12月16日(水)発表

平田商工会議所ホームページ
および加盟店で発表いたします。
(当選番号発表はこちら▶)



◆地域商品券使用

令和2年12月16日(水)~令和3年1月31日(日)
加盟店のみでご使用いただけます。

◆当選くじ引き換えについて

令和2年12月15日(火)~12月25日(金)

当選くじをご持参のうえ、平田商工会議所にて地域商品券とお引き換えいたします。
(対応時間: 平日9:00~17:00)

◆お問い合わせ先

平田商工会議所 商工振興係(高橋・吉岡)
TEL.0853-63-3211

◎主催: 平田商工会議所
観光サービス部会

丸山島根県知事

へ9月1日(火)に各地域の会議所会頭が、経済対策等について要望を行い、当会議所からは大谷会頭が出席、地元の現状説明と要望を行いました。

全般の対策として、新型コロナウイルス感染症に伴う事業者への支援を柱に、中小企業の総合支援として、事業承継や人材育成、広域観光振興の推進、山陰自動車道・伯備新幹線の整備、産業振興としてIT化支援や、都市基盤整備として出雲空港の利活用、海上自衛隊艦艇の物資補給基地誘致等の要望を行いました。平田商工会議所として、

1 河下港の利活用策の推進について

2 県道23号斐川・一畑大社線を中心とした道路改良について

3 平田地域を中心とした6次産業化、ブランド化支援について

上記について、一層の支援を要望しました。



【GoToトラベル 地域共通クーポンの 取扱店舗登録はお済でしょうか】

10月より『GoTo トラベル 地域共通クーポン』の旅行者への配布が始まっています。地域共通クーポンは、旅行者が旅行期間中に限り旅行先で使用できる金券です。地域の商店、飲食店、観光施設、コンビニ、ガソリンスタンド、交通機関など幅広い業種が対象となっております。

旅行者が地域共通クーポンを使用して買い物やサービスを受けるためには、店舗ごとに事前の取扱店舗登録が必要となります。

詳細な内容、お申込みは事業者向け申請サイトをご覧ください。

お問い合わせ

GoToトラベル事務局 TEL : 0570-017-345

◆事業者向けサイト: <https://biz.goto.jata-net.or.jp/>

◆旅行者向けサイト: <https://goto.jata-net.or.jp/>

出雲市中小企業等緊急支援給付金について

新型コロナウイルス感染症の拡大により、事業経営に多大な影響を受けている企業・個人事業者を支援するため、市独自に実施している出雲市中小企業等緊急支援給付金の支給要件対象月を**令和2年12月まで延長**しました。

これに伴い**申請期間も延長**します。

申請期間

令和2年9月28日(月)
～令和3年2月1日(月)
【必着】

対象者 出雲市内に事業所を有する中小企業者（法人）・個人事業者

主な支給
対象要件

全てに該当
する事業者

●新型コロナウイルス感染症拡大の影響により、**令和2年1月～12月の間のいずれかの月（対象月）の売上が**、以下の①か②のどちらかに該当する事業者

①前年同月と比較して**50%以上減少**している月がある事業者

②前年同月と比較して**30%以上50%未満減少**している月が**ふた月以上**ある事業者

●令和2年3月以前から当該事業の事業収入を得ており、今後も事業継続の意思がある事業者

●令和2年1月末時点で**市税等の滞納がない**事業者 ※一部対象とならない業種があります。

支給額 法人 20万円 個人事業者 10万円

※支給は1事業者につき1回まで ※主な支給対象要件の①②を両方満たしていても、申請は1回限りとなります。

申請方法

申請に必要な書類

詳しくは
市ホームページで
ご確認ください。

●申請書

- ①確定申告書類の控えの写し
- ②売上減少月の売上台帳の写し
- ③振込口座（通帳）の写し

※売上が前年同月比で50%以上減少した月がある事業者で、国の持続化給付金の支給決定通知書をお持ちの方は、その写しで①②の書類の提出を省略することができます。

お問い合わせ

出雲市役所商工振興課（給付金担当）

☎ 21-6219

平日 8:30～17:00

だんだん平田商店会 歳末大抽選会が今年も 開催されます!

抽選日時

12月13日(日)10時～
なくなり次第終了

抽選場所

平田文化館
プラタナスホール

抽選方法

満点カード1枚で1回抽選、
1回の抽選につき5回まで

来場の際はマスク着用のうえ体調不良の方は来場をご遠慮ください。新型コロナウイルス感染症の感染状況によって変更・中止する場合があります。

お問い合わせ だんだん平田商店会事務局 (高橋、吉岡)

特別賞 3本
加盟店商品券
10万円分

1等 10本
加盟店商品券 **1万円分**

2等 35本
5,000円
相当商品

3等
3,000円
相当商品

4等
1,500円
相当商品

参加賞
加盟店商品券
500円分

空くじなし!!

青年部 レポート



10月20日に10月定時総会が新型コロナウイルス感染症対策を実施したうえで開催されました。次年度会長予定者として(有)イトートヨーササービス 伊藤隆也君が本年度に引続き選出され、承認されました。伊藤次年度会長より就任にあたっての意気込みが語られました。総会後には勉強会として青年部会員数名より、コロナ禍における自社の状況や取組が紹介され、会員相互の理解や共感の深化に有意義な時間となりました。

毎年恒例となっております新愛宕橋のライトアップ事業を今年も令和2年12月6日～令和3年1月10日にかけて計画しております。今年はコロナ渦による財政難もあり、皆様からの電飾のご提供をお願いしております。ご自宅に眠っている電飾がございましたら、平田商工会議所までお持ち下さい。平田の力を結集し、一層華やかなライトアップを作り上げましょう!



平田商工会議所青年部は共に活動する、熱意ある皆様をお待ちしております。詳細は平田商工会議所青年部 HP へ (<http://www.hirata-cci.or.jp/yeg2020.htm>) 興味を持たれた方は下記までご連絡ください!

お問い合わせ・入会申込

平田商工会議所青年部 (事務局: 仙田・吉岡)
TEL 0853-63-3211 E-mail: yeg@hirata-cci.or.jp

女性会 だより

『フードバンク事業を開催』

緊急フードドライブに協力!!



新型コロナウイルスの影響で経済的影響を受けている方を「食」で応援する『緊急フードドライブ』に協力しました。当女性会としては初めての試みでしたが、会員へ呼びかけると多くの食品・日用品が集まり、平田社会福祉協議会様へお届けすることができました。

後日、協議会様より寄付に対する感謝のお電話をいただき、フードドライブに沢山の市民の方々が来場され、当イベントの必要性を再認識したとのご報告をいただきました。

今後も、当女性会では引き続き「フードバンク」に協力していきたいと考えております。これは、会員間の連携を深め、食わずに捨てられる食品ロスを防ぎ、生活にお困りを抱える方々の命を支える重要な取り組みとなっております。この事業に賛同していただける皆様、ご協力お願い致します。

女性会では**11月15日(日)開催の**
雲州ひらたまちあそび
においてフードバンクを開催いたします。

家庭や職場で眠っている
食品・日用品の寄付の

募集をしますのぜひご協力ください!

※集まった食品等は、社会福祉協議会を經由して、食べ物等を必要としている方々へお届けします。

ご協力いただいた方には
粗品を進呈いたします。

「地域との協働による 高等学校教育改革推進事業 ～地域魅力化型～」

2学期の活動
スタート

平田高校の地域協働学習が夏休み以降も継続的に行われています。8月には地域住民有志を中心に「愛宕山ウインブルドンテニス大会」が開催されるなど、地域主催で高校生の様々な活動が支援されています。

9月の鈴懸祭では、1年生は「平田ウイング」と呼ばれる海岸地域について、2年生は「出雲産あずき商品開発」「多文化共生社会の推進」「木綿街道の活用」「空き家の再生」「一畑電車の魅力発信」など、これまでの学習の中間発表をオンラインで行いました。

10月の多文化交流会「GLOBAL GAMES」では、臼と杵を使った餅つきやフットサル競技に多数のブラジル人の参加があり、有意義な文化交流ができました。

今後は、11月のフォーラムでの発表に向け、解体された空き家に入れる家具の製作や木綿街道を流れる雲洲平田船川の水質調査などの活動を行っていく予定です。

平田高校プラタナスプラン：<https://www.hirata-h.ed.jp/career/platanus-plan/>



鈴懸祭の1年生のプレゼン（画面）



地域住民有志の支援によるテニス大会



多文化共生社会をめぐる交流会（餅つき）

退職金の準備を中小機構がお手伝いします

安心 安全 国がつくった 小規模企業共済 こんな悩みにお応えします

年金だけでは不十分で、不安がある

自分で積み増しするには、どんなものがあるの？

制度の特長

① 経営者のための退職金制度

小規模企業の個人事業主（共同経営者を含む）または会社等の役員の方が廃業や退職後の生活資金、事業再建資金をあらかじめ準備しておく共済制度です。

契約者貸付けの利用が可能
契約者（一定の資格者）の方は、緊急時や災害時などに事業資金等の貸付けが受けられます。

② 掛金は全額所得控除

掛金は、全額が「小規模企業共済等掛金控除」として、課税対象所得から控除できます。

他にもこんな特徴があります。

共済金の受給権は差押禁止

共済金・解約手当金の受給権は、国税等滞納の差押え以外は差押禁止債権として保護されます。

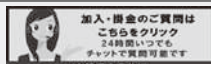
③ 受取時も税制メリット

共済金の受取は、一括の場合は「退職所得扱い」、分割の場合は「公的年金等の雑所得扱い」です。

～24時間・365日お問い合わせ可能になりました～

加入資格・手続きについてのご質問をチャットでご回答いたします。詳しくは右記のQRコード又はホームページからご確認ください。

小規模共済 検索 TEL 050-5541-7171（共済相談室）



加入・掛金のご質問はこちらをクリック
24時間いつでもチャットで質問可能です

独立行政法人
中小企業基盤整備機構

ジョイメイトしまねが社員の皆様の福利厚生をサポートします！

●会費：一人月額1,000円（年間12,000円）

◎ジョイメイトしまねに加入すると以下のようなサポートが受けられます。



ニュース掲載ツアー
1,000円～10,000円割引

5年に1度
永年勤続
5,000円～10,000円給付

健康診断6,000円補助

宿泊付き
忘新年会2,000円補助

割引指定店5%以上割引

ツアー2,000円割引

隠岐汽船1,000円割引

抽選で
お食事割引券
1,000円プレゼント

隔年
熟年夫婦旅行
10,000円補助

インフルエンザ予防接種
600円補助

祝い金・見舞金等給付

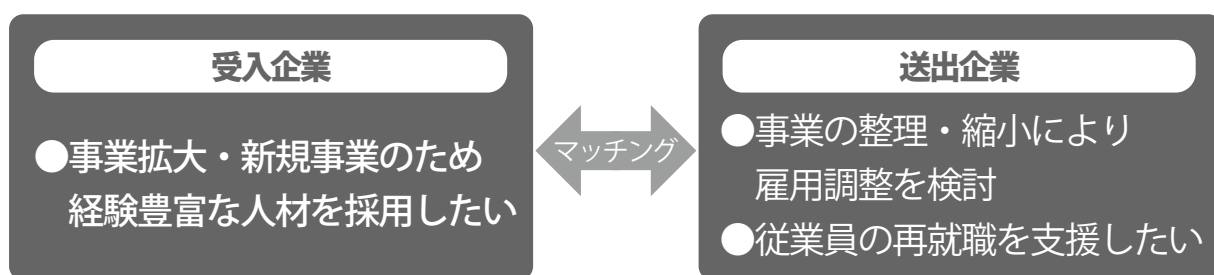
各種チケット購入補助

「2,100事業所・29,500人をサポート中」まずはお電話下さい！ 問合せ先：平田商工会議所（0853）63-3211

ハローワークの他にもあります。 人材を無料で 斡旋・紹介する公的機関

産業雇用安定センターは人材を送り出す企業と人材を受け入れる企業との間で
様々な人材マッチングを行っている公的機関です。

約21万人の
実績



4つの特徴

1 全国約500名のコンサルタントがマンツーマンで対応します。
送出者のキャリア、人物像及び希望職種を把握した上で、求人企業
訪問による情報収集を行い、送出者へ求人の斡旋をすることできめ
細やかな再就職支援を行います。

2 送出者に
応募書類の添削、
面接指導など
マンツーマンで
行います。

3 人事担当者へのアドバイスや支援、
送出者との調整を行います。

4 全国47都道府県の事務所による情報網
30年以上の実績と信頼

 公益財団法人 産業雇用安定センター 島根事務所

〒690-0007 松江市御手船場町551 ニッセイ松江ビル6階
TEL 0852-27-1151 FAX 0852-27-1180

産業雇用

検索





ガンバル企業を応援します！

商工会議所

をお気軽にご利用ください

■お問合せ・お申込は…

平田商工会議所 中小企業相談所

TEL 0853-63-3211

FAX 0853-63-3346

※予告なしに変更する場合がございますので、電話等でご確認をお願い致します。

お知らせ

島根県 最低賃金 改定のお知らせ

確認しましょう。
最低賃金

令和2年10月1日から

時間額 **792円**

●パート、アルバイトの方、学生さんも
すべてのひとに適用されます！



所得税基礎控除の改正

1 基礎控除額引き上げ

2020年1月から一律で10万円引き上げられて48万円となります。ただし、合計所得金額が2400万円以下の方が対象となり、2400万円超の高額所得者に対しては段階的な控除額の減額措置などが取られ、2500万円超では適用なしとなります。

2 給与所得控除の引き下げ

2020年1月からは控除額が一律10万円引き下げられます。また、同時に、上限額が適用される給与等の収入金額を850万円、上限金額が195万円に引き下げられます。そのため、年収が850万円を超える給与収入の方は原則増税となっております。

※ 年収850万円以下の方は、原則基礎控除額と給与所得控除額がそれぞれ±10万円のため、実質的には影響を受けないこととなります。さらに、自営業やフリーランスの方は、通常は基礎控除額の引き上げのみの恩恵を受けるため、原則減税となります。

まとめ

相談

お困り事はありますか？

無料相談会のご案内

法律

- 日時 11月19日(木)・12月17日(木)
13:30~15:30
- 弁護士 大賀良一法律事務所所属弁護士
- 内容 経営トラブル、土地問題、相続、自己破産等

経営

事業継承
新事業活動
支援事業

- 日時 11月20日(金)・12月18日(金)
9:00~12:00
- 推進員 宮本光夫氏
- 内容 事業継承、借入金返済困窮、資金繰り等

労務

- 日時 11月10日(火)・12月8日(火)
13:00~15:00(1事業所1時間)
- 社労士 働き方改革推進支援センターより派遣
- 内容 働き方改革、労務管理に関する相談

※相談料は無料ですが、事前の予約が必要です。
※会場は全て平田商工会議所で行ないます。

融資

国・県の制度融資—

金融情報

令和2年
10月1日 現在

貸付制度	融資の種類	融資利率(年)	限度額	返済期間(据置期間)	
日本政策金融公庫	新型コロナウイルス感染症特別貸付	当初3年間 基準金利 ▲0.9% (実質無利子)	8,000万円	運転15年以内 設備20年以内 (内5年以内)	※ご相談は 商工会議所へ
	新型コロナウイルス対策マル経(小規模事業者) ※商工会議所推薦		3,000万円	運転7年以内 (内3年以内) 設備10年以内 (内4年以内)	
島根県制度資金	新型コロナウイルス感染症対応資金(国制度)	当初3年間 無利子 保証料不要 4年目以降 1.1%~	4,000万円	10年以内 (内5年以内)	※ご相談は 最寄りの 金融機関へ
	新型コロナウイルス感染症対応資金(県制度)		8,000万円	12年以内 (内3年以内)	

第8回
GoToひらた!! 雲州平田 まちあそび
Go! To! ひらたMAP!
Go To! マップで雲州平田を遊びつくそう!

日時 11月15日(日)
10:00~15:00

中ノ島エリア
ゆらり
テラスを
ご提示いただくと
入浴料 大人一般 400円
タオル持込(販売フェイスタル100円)
営業時間 10:30~21:30
(21:00最終受付)
使用期間 11月15日(日)~
11月20日(金)まで
※チラシ1枚で1名様のみ割引いたします。

木綿街道エリア
木綿街道醸造まつり
ご飯のお供グランプリ
時間 10:00~15:00
(無くなり次第販売終了)
ご飯のお供
総選挙開催!
おいしかったご飯の
お供に投票しよう!
投票してくれたご飯
の中から抽選で
木綿街道店舗の商
品券が当たります!
提供場所 木綿街道
ご飯のお供
総選挙開催!
おいしかったご飯の
お供に投票しよう!
投票してくれたご飯
の中から抽選で
木綿街道店舗の商
品券が当たります!
提供場所 木綿街道
コットンピクニック
時間 10:00~15:00
木綿街道の通りにスイー
ツや飲み物、クラフト作品
等の可愛いヤタイがずら
りと並びます!ぜひ遊びに
来てくださいね!
開催場所 木綿街道
ポケモンGoイベント
「#木綿街道Go!!」
ポケモンGetを
SNSにアップしよう!
ご飯のお供メニューが
食べられるよ!
受付 木綿街道交流館
時間 10:00~15:00
区域内の撮影ポイントにおいて、
お気に入りのポケモンと写真を撮
り、「#木綿街道GO!」のハッ
シュタグをつけてSNSにアップ
すると、アップした枚数に応じて
「ごはんのお供メニュー」
チケットを進呈。

SDGs
きちんとゴミを分別して
環境保護をしよう!
※購入した商品のゴミを設置
してあるゴミ箱に分別した
方へプレゼントあり!

本町エリア
ひらたグルメフェス2020
キッチンカー大集合!
~テイクアウトで応援しよう!
ほんまち商店街の通りにパンやスイーツや飲み物、様々な料理をのせた
キッチンカーがずらりと並びます!ぜひ遊びに来てくださいね!
マイ箸
マイスプーン
運動!
マイ箸
マイスプーン
を持参して
資源の無駄遣いを無くそう!
開催場所 平田本町商店街(平田本町通)
(山陰合同銀行平田支店前)
開催時間 10:00~15:00
出店予定など
どうぞ期待!

平高生 & 本町商店街
コラボイベント
開催場所 ほんまちプラザ・
ほんまち通り
時間 10:00~15:00
①デコレーションでマスク作り・
マスクアートコンテスト
②スマホなんでも相談コーナー
③一式飾りフォトスポット

MUSIC FESTIVAL 2020
音楽フェス
地元のアーティスト
大集合!!
開催場所 山陰合同銀行
平田支店前 駐車場
時間 10:00~15:00
出演予定など
どうぞ期待!

雲州平田駅エリア
ひらた
野外シアター
~大切な人と映画を楽しもう!!~
開催場所 雲州平田駅前駐車場
開催時間 15:00~17:30
上映作品 『RAILWAYS
49歳で電車の運転士に
なった男の物語』
当イベントは駐車場が限られている為、
ご来場は一部電車をご利用下さい。

Go to ひらた!!
一式飾り宝探しウォーク
雲州ひらた駅からスタートし、本町商店街、宇美神社、
木綿街道を歩きスタンプラリーをしよう!
道中、宝箱も隠されていますよ!
開催場所 雲州平田駅前スタート~
木綿街道交流館で折り返し~
合銀前ゴール
開催時間 10:00~15:00



主催：雲州平田まちあそび実行委員会 お問い合わせ：平田商工会議所 商工振興係 高橋 吉岡 TEL0853-63-3211 mail : takahashi@hirata-cci.or.jp
※雨天の場合は一部イベントが中止になる場合があります。イベント中止の際の告知は当日6時に平田商工会議所Facebookページに掲載させていただきます。当日一掃電車で掲示いたします。



リニューアル記念
年内ご来店の方に
ドリンクサービスチケット
進呈!
お一人様
一枚限り

M's bar (Lounge)
〒691-0001 島根県出雲市平田町2247-13 (2F)
店 0853-62-2733
PH 090-5703-1114 長谷川 遼
前日迄の完全予約制 不定休
https://www.facebook.com/masaki.hasegawa.5209
https://www.instagram.com/msbar224713/
表
紙
紹
介